CURRICULUM VITAE

PERSONAL INFORMATION

Name

Diana Sestacovschi

Phone

0685 111 12 - GSM

E-mail

dianasestacovschi@gmail.com

PROFESSIONAL EXPERIENCE

1999-2000 - English and French languages teacher:

Spiru Haret Lyceum,

International Law Academy

2000-2004 – English-Romanian-English translator for the BASA-press News Agency

2004-2015 – Translator-Assistant for (full-time or part-time):

TACIS Project Capacity Building in Social Policy Reform

(Partnership for EveryChild Moldova);

TACIS Project Designing a Data Network for the Moldovan Border Guards Service within EUBAM (Ove Arup & Partners International Ltd);

DFID Project Support in the delivery of efficient and sustainable social assistance services in Moldova (Partnership for EveryChild);

EU Supervision of the Supply Contracts for a Fixed and Mobile Communications and Data Network for the Moldovan Border Guards Service, Phase I and Phase II Projects (Ove Arup & Partners International Ltd);

EBRD Chisinau Water Development Programme (Ove Arup & Partners International Ltd).

Also, since 2003:

Cooperation with the Berlizzo Group, Lingvistica, LexArtis, Intart Design, Dialect Group, PROimagine translation agencies as a Freelance English-Romanian translator/interpreter

Provided translation/interpretation and administrative assistance services under the following projects:

World Bank – Moldova Education Reform Project, Skills for Jobs Project, Climate Changes Project, Pension Reform Project

EveryChild Moldova and Partnerships for Every Child - projects in social assistance and child protection (funded by the EU and USAID)

USAID-funded projects: Local Governments Support Project, Agricultural Competitiveness and Enterprise Development, Competitiveness Enhancement and Enterprise Development, Comunitatea Mea, Business Regulatory, Investment and

Trade Environment

Ove Arup & Partners International Ltd for the Data Network Project – technical field, telecommunications and power equipment
Chisinau Water Development Programme - water supply and sewerage

Oriental Consultants Co., Ltd - civil works, renewable energy, PH panels

EUBAM

IMAS and NORC at the University of Chicago (qualitative and quantitative study of social services)

IREX Moldova

AICI TV channel

BBC Ukraine - elections in Moldova

RISE Moldova

Al Jazeera - documentary on trafficking in human beings

Independent Journalism Center

Journalistic Investigations Center - investigation articles

Info-Prim-Neo

Impactt Limited - social audit

JICA

CNFA – Farmer to Farmer Program in Moldova

Council of Europe

EU Delegation to Moldova

UNICEF

UNDP

FAO

Member of the Association of Professional Translators of Moldova

EDUCATIONAL BACKGROUND

1994-1999 - State University of Moldova, Foreign Languages and Literatures Department (English and French Philology)

LANGUAGE SKILLS (1 – excellent; 5 – basic)

Language	Reading	Speaking	Writing
ROMANIAN	1	1	1
ENGLISH	1	1	1
RUSSIAN	2	3	3
FRENCH	2	3	3

COMPUTER SKILLS

SDL TRADOS 2007, MS Office

OTHER SKILLS

Driving License, B category, car available